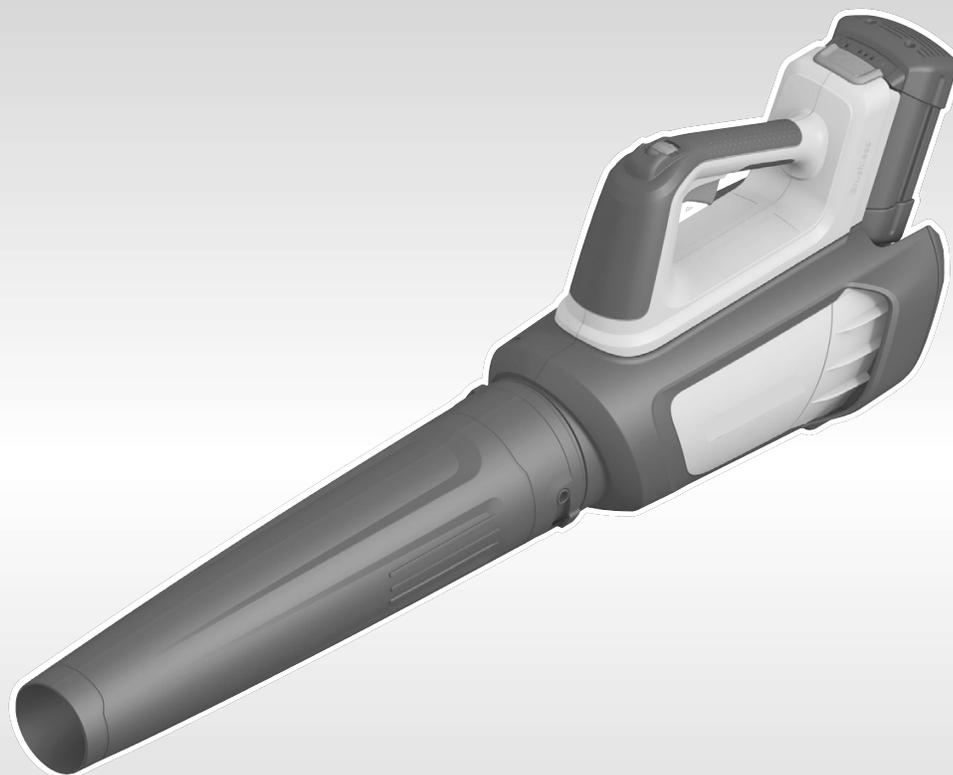


# **HONDA**

**HHB36BXB**  
**Cordless Blower**  
**Souffleur sans fil**  
**Laubbläser**  
**Soffiatore cordless**  
**Draadloze bladblazer**  
**Sladdlös lövblås**  
**Bezdrôtový fukár**

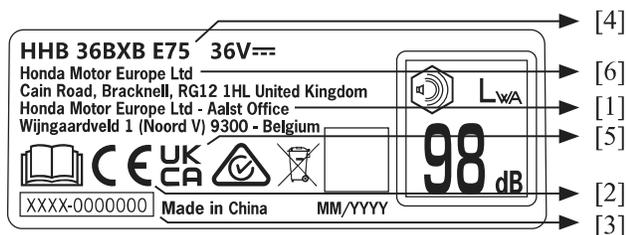


Owner's Manual (Original Instructions)  
Manuel d'utilisation (Instructions d'origine)  
Betriebsanleitung (Originalanleitung)  
Manuale utente (Istruzioni originali)  
Gebruikershandleiding (Originele instructies)  
Instruktionsbok (Originalinstruktioner)  
Návod na použitie (Preklad pôvodného návodu na použitie)

GB	English Owner's Manual (Original Instructions)	1
FR	Français Manuel d'utilisation (Instructions d'origine)	7
DE	Deutsch Betriebsanleitung (Originalanleitung)	13
IT	Italiano Manuale utente (Istruzioni originali)	19
NL	Nederlands Gebruikershandleiding (Originele instructies)	25
SV	Svenska Instruktionsbok (Originalinstruktioner)	31
SK	Slovenčina Návod na použitie (Preklad pôvodného návodu na použitie)	37

# Deutsch

## Identifikation der Maschine



- [1] Name und Anschrift des EU-Importeurs
- [2] Konformitätszeichen gemäß EG-Richtlinie(n)
- [3] Seriennummer
- [4] Modelltyp
- [5] Konformitätszeichen gemäß UK Statutory Instruments
- [6] Name und Anschrift des Herstellers

Angaben zu allen anderen Sicherheitswarnhinweisen und Symbolen können Sie in den entsprechenden Kapiteln des Fahrerhandbuchs finden.

## Sicherheitshinweise

Erläuterung der Symbole am Gerät



Allgemeiner Gefahrenhinweis



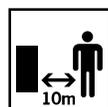
Bitte Betriebsanleitung lesen



Nicht Regen aussetzen.



WARNUNG: Vorsicht vor umhergeschleuderten Gegenständen.



WARNUNG: Umstehende Personen auf Abstand halten.



Augen und Gehörschutz tragen.



WARNUNG: Vor der Wartung den Akku abklemmen.

### Allgemeine Sicherheitswarnungen zu Elektrogeräten

**⚠️ WARNUNG** Lesen Sie alle Sicherheitshinweise, Anweisungen, Abbildungen und technischen Daten, die diesem Elektrowerkzeug beiliegen. Bei Missachtung der Anweisungen in diesem Handbuch besteht Stromschlaggefahr, Brandgefahr und/oder schwere Verletzungsgefahr.

Bewahren Sie diese Anleitung samt Warnhinweisen für künftige Zwecke gut auf.

Der Begriff „Elektrowerkzeug“ in den Warnhinweisen bezieht sich auf Ihr akkubetriebenes Elektrowerkzeug (ohne Kabel).

#### Sicherheit im Arbeitsbereich

- ▶ **Der Arbeitsbereich muss sauber und gut beleuchtet sein.** Unordnung und schlechtes Licht begünstigen Unfälle.
- ▶ **Elektrowerkzeuge nicht in explosionsgefährdeten Bereichen, also zum Beispiel in der Nähe von brennbaren Flüssigkeiten, Gasen oder Staub betreiben.** Elektrowerkzeuge können Funken erzeugen, die den Staub oder die Dämpfe entzünden.
- ▶ **Bei der Arbeit mit dem Elektrowerkzeug Kinder und Umstehende fernhalten.** Wenn Sie abgelenkt werden, können Sie leicht die Kontrolle über das Werkzeug verlieren.
- ▶ **Andere Personen und Tiere sollten einen Abstand von mindestens 3 Metern einhalten, wenn das Gerät verwendet wird.** Schmutz darf niemals in Richtung umstehender Personen geblasen werden.
- ▶ **Achten Sie auf Gefahren, die beim Betrieb des Laubbläfers nicht zu hören sind.**
- ▶ **Achten Sie darauf, nicht über die Maschine zu stolpern, wenn Sie sie auf dem Boden abstellen.**
- ▶ **Der Benutzer ist für Unfälle oder Gefahren verantwortlich, denen andere Personen oder deren Eigentum ausgesetzt sind.**

#### Elektrische Sicherheit

- ▶ **Den Körperkontakt mit geerdeten Flächen, wie zum Beispiel Rohren, Heizkörpern, Herden und Kühlschränken vermeiden.** Wenn der Körper geerdet wird, besteht erhöhte Stromschlaggefahr.
- ▶ **Setzen Sie Elektrowerkzeuge nicht Regen oder Nässe aus.** Wasser, das in ein Elektrowerkzeug eindringt, erhöht die Stromschlaggefahr.
- ▶ **Vermeiden Sie den Einsatz bei schlechtem Wetter, insbesondere wenn Blitzgefahr besteht.**
- ▶ **Verwenden Sie das Kabel nicht missbräuchlich. Verwenden Sie das Kabel nicht zum Tragen, Ziehen oder Ausstecken des Elektrowerkzeugs. Halten Sie das Kabel von Hitze, Öl, scharfen Kanten und beweglichen Teilen fern.** Ein beschädigtes oder verheddertes Kabel erhöht die Stromschlaggefahr.
- ▶ **Wenn ein Elektrowerkzeug im Freien eingesetzt wird, muss ein für den Außengebrauch geeignetes Verlängerungskabel verwendet werden.** Ein für den Außengebrauch bestimmtes Kabel mindert die Stromschlaggefahr.
- ▶ **Wenn ein Elektrowerkzeug an einem feuchten Ort eingesetzt werden muss, muss die Stromversorgung eine Fehlerstromschutzeinrichtung haben.** Der Fehlerstrom-Schutzschalter mindert die Stromschlaggefahr.

#### Persönliche Sicherheit

- ▶ **Bei der Arbeit mit einem Elektrowerkzeug ist Konzentration auf die Arbeit und gutes Entscheidungsvermögen gefordert. Verwenden Sie ein Elektrowerkzeug nicht, wenn Sie müde sind oder unter dem Einfluss von Drogen, Alkohol oder Medikamenten stehen.** Ein Moment der Unaufmerksamkeit bei der Bedienung des Elektrowerkzeugs, und es können Personen schwer verletzt werden.
- ▶ **Persönliche Schutzausrüstung tragen. Immer einen Augenschutz tragen.** Je nach Art der Arbeit anzulegende Schutzausrüstung wie Staubmaske, rutschfeste Sicherheitsschuhe, Helm und Gehörschutz dienen dem Schutz vor Verletzungsgefahren.

- ▶ **Verhindern Sie unbeabsichtigtes Ingangsetzen. Kontrollieren, dass der Betriebsschalter in der AUS-Stellung ist, bevor das Werkzeug Strom erhält (per Netz oder Akku), aufgehoben oder getragen wird.** Das Tragen von Elektrowerkzeugen mit dem Finger auf dem Schalter oder das Anschließen von eingeschalteten Elektrowerkzeugen an die Spannungsquelle kann zu Unfällen führen.
- ▶ **Entfernen Sie vor dem Einschalten des Elektrowerkzeugs eventuelle Einstellschlüssel.** An einem drehenden Teil vergessene Einstellschlüssel und dgl. stellen eine Verletzungsgefahr dar.
- ▶ **Tragen Sie geeignete Kleidung, einschließlich einer langen Hose. Keine lose sitzende Kleidung oder Schmuck tragen. Halten Sie Haare und Kleidung von beweglichen Teilen fern.** Lose Kleidung, Schmuck und langes Haar können sich in beweglichen Teilen verfangen.
- ▶ **Auf Gleichgewicht und sicheren Stand achten. Immer auf sicheren Tritt achten.** So behalten Sie das Elektrowerkzeug auch dann besser unter Kontrolle, wenn etwas Unvorhergesehenes geschieht.
- ▶ **Rennen Sie nicht mit dem Elektrowerkzeug.**
- ▶ **Verwenden Sie das Gerät immer auf Hüfthöhe über dem Boden.**
- ▶ **Stellen Sie bei Geräten mit Vorsehung für eine Staubabsaug- und Staubsammeleinrichtung sicher, dass diese angeschlossen ist und wie vorgesehen genutzt wird.** Die Verwendung eines Staubabscheiders vermindert durch Staub verursachte Gefahren.
- ▶ **Achten Sie darauf, dass Sie durch häufigen Gebrauch des Werkzeugs nicht nachlässig werden und die Grundsätze der Werkzeugsicherheit ignorieren.** Unaufmerksamkeiten bei der Bedienung können innerhalb eines Bruchteils einer Sekunde zu schweren Verletzungen führen.

#### Gebrauch und Pflege des Elektrowerkzeugs

- ▶ **Überstrapazieren Sie das Elektrowerkzeug nicht. Wählen Sie das richtige Elektrowerkzeug für die Aufgabe.** Ein für die betreffende Aufgabe richtig bemessenes und ausgelegtes Elektrowerkzeug erledigt die Aufgabe besser und sicherer.
- ▶ **Verwenden Sie das Elektrowerkzeug nicht, wenn der Ein/Aus-Schalter nicht funktioniert.** Ein Elektrowerkzeug, dessen Schalter nicht funktionieren, ist gefährlich und muss repariert werden.
- ▶ **Trennen Sie vor Einstellungen, vor dem Wechsel von Gerätezubehör und vor dem Wegräumen und Einräumen von Elektrogeräten den Netzstecker bzw. nehmen Sie den Akku aus dem Elektrowerkzeug, sofern dies möglich ist.** Solche Vorsichtsmaßnahmen verhindern, dass das Elektrowerkzeug unbeabsichtigt in Gang gesetzt wird.
- ▶ **Lagern Sie Elektrowerkzeuge außerhalb der Reichweite von Kindern und lassen Sie Personen, die mit dem Werkzeug und diesen Anweisungen nicht vertraut sind, das Werkzeug nicht bedienen.** Elektrowerkzeuge stellen in Händen ungeübter Nutzer eine Gefahr dar.
- ▶ **Warten Sie Elektrowerkzeuge und Zubehör. Achten Sie auf Fluchtungsfehler, auf festgegangene oder gebrochene Teile und andere Umstände, die den sicheren Einsatz des Elektrowerkzeugs beeinträchtigen.** Lassen Sie ein schadhaftes Elektrowerkzeug vor dem Gebrauch reparieren. Viele Unfälle gehen auf schlecht gewartete Elektrowerkzeuge zurück.
- ▶ **Verwenden Sie Elektrowerkzeug, Zubehör, Wechselwerkzeuge usw. wie in dieser Anleitung beschrieben unter Berücksichtigung der**

**Arbeitsbedingungen und der durchzuführenden Arbeit.** Der nicht bestimmungsgemäße Gebrauch des Elektrowerkzeugs stellt eine Gefahr dar.

- ▶ **Halten Sie Handgriffe und Griffflächen trocken, sauber und frei von Öl und Fett.** Bei rutschigen Griffen und Griffflächen ist keine sichere Handhabung und Kontrolle des Werkzeugs in unerwarteten Situationen möglich.
- ▶ **Besprühen Sie das Produkt niemals mit Wasser. Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser.**
- ▶ **Betreiben Sie das Gerät nur mit montierter Düse.**
- ▶ **Nutzen Sie das Gerät nur für Gartenabfälle.** Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von heißen, entzündlichen oder explosiven Materialien. Verwenden Sie das Gerät nicht zur Beseitigung von Schnee oder Gegenständen, die zu einem Projektil werden könnten. Verwenden Sie den Laubbläser nicht als Antrieb für Fahrzeuge (z. B. Skateboards).
- ▶ **Das Gerät bläst nach dem Ausschalten noch einige Sekunden lang weiter.** Lassen Sie den Motor zum Stillstand kommen, bevor Sie ihn wieder einschalten. Schalten Sie das Gerät nicht schnell aus und wieder ein.
- ▶ **Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis bestimmt, es sei denn, diese werden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt oder sind für den sicheren Gebrauch des Geräts unterwiesen worden.** Achten Sie darauf, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen.
- ▶ **Die Kühllufteinlässe freihalten.**
- ▶ **Nehmen Sie keine Änderungen am Gerät vor.** Unbefugte Änderungen können die Sicherheit Ihres Produkts beeinträchtigen und zu erhöhten Geräuschen und Vibrationen führen.
- ▶ **Starten Sie das Gerät immer bei niedriger Geschwindigkeit, insbesondere bei niedrigen Temperaturen.**
- ▶ **Stellen Sie keine anderen Gegenstände auf das Gerät.**
- ▶ **Verwenden Sie das Gerät nicht in geschlossenen Räumen, in denen Staub eingeatmet werden kann.**
- ▶ **Wenn bei der Nutzung des Geräts ungewöhnliche Geräusche oder Vibrationen auftreten, insbesondere vom Lüfter, muss es an den Service zurückgegeben werden.**

#### Sicherheitshinweise und Empfehlungen zum optimalen Umgang mit dem Akku

- ▶ **Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist, bevor Sie den Akku einsetzen.** Das Einsetzen des Akkus in ein eingeschaltetes Gerät kann zu Unfällen führen.
- ▶ **Verwenden Sie nur Honda Akkus, die speziell für das Gerät bestimmt sind.** Bei der Verwendung anderer Akkus kann Verletzungs- und Brandgefahr bestehen.
- ▶ **Den Akku nicht öffnen.** Es besteht Kurzschlussgefahr.



**Schützen Sie den Akku vor Hitze, wie beispielsweise vor lang anhaltender direkter Sonneneinstrahlung, sowie auch vor Feuer, Wasser und Feuchtigkeit.**

Es besteht das Risiko einer Explosion.



- ▶ **Halten Sie den Akku bei Nichtverwendung von Büroklammern, Münzen, Schlüsseln, Nägeln, Schrauben und ähnlichen Kleinteilen fern, die eine leitende Verbindung zwischen den Polen herstellen können.** Beim Kurzschließen der Akkupole besteht die Gefahr von Brandverletzungen und Brandgefahr.

- ▶ **Sollte der Akku beschädigt sein oder unsachgemäß verwendet werden, können Dämpfe austreten.** Führen Sie dem Bereich Frischluft zu und suchen Sie bei Beschwerden einen Arzt auf. Die Dämpfe können die Atemwege reizen.
- ▶ **Der Akku darf nur in geeigneten Produkten des Herstellers verwendet werden.** Nur so können Sie den Akku vor einer gefährlichen Überlastung schützen.
- ▶ **Durch spitze Gegenstände wie Nägel oder Schraubenzieher oder durch äußere Krafteinwirkung kann der Akku beschädigt werden.** Es kann zu einem internen Kurzschluss kommen, der eine Rauchentwicklung verursachen oder dazu führen kann, dass der Akku Feuer fängt, explodiert oder sich überhitzt.
- ▶ **Schließen Sie den Akku nicht kurz.** Es besteht Explosionsgefahr.
- ▶ Schützen Sie den Akku vor Feuchtigkeit und Wasser.
- ▶ Bewahren Sie den Akku nur in einem Temperaturbereich zwischen -20 °C und 50 °C auf. Lassen Sie den Akku beispielsweise im Sommer nicht im Auto.
- ▶ Reinigen Sie den Akku gelegentlich mit einer weichen, sauberen, trockenen Bürste.

#### Sicherheitswarnungen für Laubbläser

- ▶ **Betreiben Sie das Gerät nicht bei schlechten Witterungsverhältnissen, insbesondere bei Blitzschlaggefahr.** Dadurch wird das Risiko verringert, von einem Blitzschlag erfasst zu werden.
- ▶ **Sehen Sie sich im Einsatzbereich des Geräts gründlich nach eventuell vorhandenen Tieren um.** Tiere könnten während des Betriebs durch die Maschine verletzt werden.
- ▶ **Suchen Sie im Einsatzbereich des Geräts nach Steinen, Stöcken, Kabeln, Knochen und anderen Gegenständen, die weggeblasen oder gestoßen werden könnten oder auf sonstige Weise während des Betriebs zu Verletzungen oder Schäden führen könnten, und entfernen Sie diese.** Umherfliegende Gegenstände erhöhen das Verletzungsrisiko.
- ▶ **Überprüfen Sie vor dem Betrieb das Netzkabel und alle Verlängerungskabel auf Anzeichen von Beschädigung oder Alterung. Berühren Sie das Kabel nur nach vorherigem Trennen der Stromversorgung. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Kabel beschädigt oder verschlissen ist.** Bei einem beschädigten Netzkabel besteht Stromschlaggefahr, Brandgefahr und/oder schwere Verletzungsgefahr.
- ▶ **Tragen Sie einen Augen- und Gehörschutz.** Eine geeignete Schutzausrüstung verringert das Verletzungsrisiko.
- ▶ **Tragen Sie beim Betrieb des Geräts stets rutschfeste und schützende Schuhe. Betreiben Sie das Gerät nicht barfuß oder mit offenen Sandalen.** Dadurch wird das Risiko von Fußverletzungen verringert.
- ▶ **Tragen Sie beim Betrieb der Maschine immer lange Hosen.** Freiliegende Haut erhöht das Verletzungsrisiko durch lose Gegenstände.
- ▶ **Tragen Sie keine lose sitzende Kleidung oder Gegenstände wie Schals, Schnüre, Ketten, Krawatten usw., die in die Lufteinlässe gesaugt werden könnten. Binden Sie lange Haare zurück oder setzen Sie eine Kopfbedeckung auf, um sicherzustellen, dass die Haare nicht in die Lufteinlässe gelangen können.** Wenn etwas in die Lufteinlässe gezogen wird, besteht ein erhöhtes Verletzungsrisiko.

- ▶ **Halten Sie beim Betrieb des Geräts andere Personen fern.** Herumgeschleuderte Fragmente können zu Verletzungen führen.
- ▶ **Richten Sie die Düse niemals in Richtung von Personen, Haustieren oder Fenstern. Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie lose Fragmente in der Nähe von festen Objekten wie Bäumen, Autos und Wänden wegblasen, da diese in unerwartete Richtungen geschleudert werden können.** Umhergeschleuderte Gegenstände/Fragmente können Sach- und Personenschäden verursachen.
- ▶ **Blasen Sie mit dem Gerät nicht auf brennende oder rauchende Objekte wie Zigaretten, Streichhölzer oder heiße Asche.** Diese Zündquellen bergen ein Brandrisiko.
- ▶ **Berühren Sie den Lüfter nicht, während er sich in Bewegung befindet. Schalten Sie das Gerät aus, warten Sie, bis der Lüfter anhält, und ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie Teile entfernen, die den Zugang zum Lüfter blockieren.** Dadurch wird das Verletzungsrisiko durch bewegliche Teile verringert.
- ▶ **Stellen Sie beim Entfernen von verklemmtem Material oder bei Wartungsarbeiten am Gerät sicher, dass alle Netzschalter ausgeschaltet sind und das Netzkabel abgezogen ist.** Ein unerwartetes Einschalten der Maschine beim Entfernen von verklemmtem Material oder bei Wartungsarbeiten kann zu Verletzungen führen.

## Produktbeschreibung und Spezifikationen



**Lesen Sie alle Sicherheitswarnungen und alle Anweisungen.** Bei Missachtung der Warnhinweise und Anweisungen besteht Stromschlaggefahr, Brandgefahr und/oder schwere Verletzungsgefahr.

Bitte beachten Sie die Abbildungen am Ende dieser Bedienungsanleitung.

### Verwendungszweck

Das Gerät ist für die Beseitigung von Blättern und Gartenabfällen wie Gras, Zweigen und Kiefernadeln vorgesehen.

### Produktmerkmale (siehe Abbildung A)

Die Nummerierung der abgebildeten Komponenten bezieht sich auf die Darstellung des Geräts auf den Grafikseiten.

- (1) Regler für Luftstromgeschwindigkeit
- (2) Ein/Aus-Schalter
- (3) Akkuentriegelungstaste
- (4) Akku
- (5) Düsenbefestigungspunkt
- (6) Düse
- (7) Ladegerät
- (8) Akku-Ladezustandsanzeige
- (9) Lufteinlass
- (10) Typenschild/Seriennummer

## Technische Daten

Kabelloser Laubbläser		HHB36BXB E 75
Nennspannung <sup>A)</sup>	V	36
Luftstromgeschwindigkeit, max <sup>A)</sup>	km/h	200
Volumenstrom, max	m <sup>3</sup> /h	780
Gewicht gemäß EPTA-Verfahren 01:2014 <sup>A)</sup>		
– ohne Akku	kg	2,9
– mit Akku	kg	3,6 (2,0 Ah) – 4,2 (4,0 Ah) – 4,2 (6,0 Ah)
Seriennummer		siehe Typenschild auf dem Gerät
Empfohlene Umgebungstemperatur bei der Lagerung	°C	-20 ... +60
Zulässige Umgebungstemperatur während des Betriebs <sup>B)</sup>	°C	0 ... +40
Batterietyp		36V 2,0 Ah, 4,0 Ah, 6,0 Ah

A) abhängig vom verwendeten Akku

B) begrenzte Leistung bei Temperaturen < 0 °C.

## Informationen zu Geräuschen/Vibrationen

Geräuschemissionswerte ermittelt gemäß EN 50636-2-100.

In der Regel lauten die A-gewichteten Geräuschpegel des Produkts:

– Schalldruckpegel	dB(A)	<b>84</b>
– Messunsicherheit K	dB	= <b>2,5</b>
Gesamtwerte Vibration ah (Triax-Vektorsumme) und Messunsicherheit K ermittelt nach EN 50636-2-100		
– Vibrationsemissionswert ah	m/s <sup>2</sup>	< <b>2,5</b>
– Messunsicherheit K	m/s <sup>2</sup>	= <b>1,5</b>

## Montage und Bedienung

- ▶ **Vorsicht: Schalten Sie das Gartengerät aus und entfernen Sie den Akku, bevor Sie es einstellen oder reinigen.**
- ▶ **Der Akku verfügt über ein doppeltes Verriegelungssystem für zusätzliche Sicherheit.** Drücken Sie die Entriegelungstaste einmal, um zu verhindern, dass der Akku das Gerät antreibt, aber lassen Sie ihn für den Transport im Garten auf der zweiten Verriegelung sitzen, ohne das Gerät zu aktivieren.
- ▶ **Um optimale Ergebnisse zu erzielen, starten Sie das Gerät mit voller Akkuladung.** Der Ladezustand kann durch Drücken der Taste am Akku und Ablesen der LED-Anzeige überprüft werden.

Die Nummerierung der abgebildeten Komponenten bezieht sich auf die Darstellung des Geräts auf den Grafikseiten.

Handlungsschritt	Abbildung	Seite
Lieferumfang	<b>A</b>	49
Anbringen der Düse	<b>B</b>	49
Einsetzen/Laden des Akkus	<b>C</b>	50
Ein- und Ausschalten	<b>D</b>	50
Anpassen der Luftstromgeschwindigkeit	<b>E</b>	50
Arbeitshinweise	<b>F</b>	50

Handlungsschritt	Abbildung	Seite
Wartung	<b>G</b>	51
Zubehör	<b>H</b>	51

## Symbole

Beim Lesen der Originalanweisungen und für die Bedienung des Geräts ist es wichtig, dass die Bedeutung der folgenden Symbole bekannt ist. Bitte beachten Sie die Symbole und ihre Bedeutung. Die korrekte Interpretation der Symbole hilft Ihnen, das Gerät besser und sicherer einzusetzen.

Symbol	Bedeutung
	Bewegungsrichtung
	Einschalten
	Ausschalten
<b>KLICK!</b>	Hörbares Geräusch
	Zubehör

## Fehlersuche

In der folgenden Tabelle sind Problemsymptome, mögliche Ursachen und Korrekturmaßnahmen aufgeführt, die Sie nutzen können, wenn Ihr Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert.

Wenn sich das Problem dadurch nicht identifizieren und beheben lässt, wenden Sie sich an Ihren Servicemitarbeiter.

**Warnung: Vor der Fehlersuche ausschalten.**

**Warnung: Im Falle eines Unfalls oder eines Defekts das Gerät sofort anhalten und den Akku herausnehmen.**

Problem	Mögliche Ursache	Abhilfe
Das Gerät funktioniert nicht	Akku entladen	Akku nachladen
	Akku nicht vollständig angeschlossen	Akku richtig einsetzen (siehe Abbildung C)
	Akku zu heiß/kalt	Abkühlen/aufwärmen lassen Gerät immer mit niedriger Geschwindigkeit starten
	Gerät defekt	Händler kontaktieren.
Gartengerät funktioniert nur zeitweise	Ein/Aus-Schalter defekt	Händler kontaktieren.
	Regler für Luftstromgeschwindigkeit beschädigt	Händler kontaktieren.
Starke Vibrationen / Geräusche	Gerät defekt	Händler kontaktieren.
Laufzeit pro Akkuladung zu kurz	Der Akku wurde über einen langen Zeitraum oder nur für kurze Zeit nicht verwendet.	Akku vollständig aufladen
	Akku defekt	Den Akku austauschen
Luftstrom des Geräts	Rohr blockiert	Rohr reinigen
Verringerter Luftstrom	Lufteinlass blockiert	Lufteinlass reinigen
	Akku zu kalt	Aufwärmen lassen
Rohr kann nicht am Gerät angebracht werden.	Falsche Montage	Rohr korrekt montieren (siehe Abbildung B)
Rote Akkuladezustandsanzeige blinkt	Akku nicht (richtig) eingelegt	Akku ordnungsgemäß in das Ladegerät einsetzen
	Akkukontakte verschmutzt	Akkukontakte reinigen (z. B. durch mehrfaches Einlegen und Entnehmen des Akkus) oder den Akku ersetzen
Kein Ladevorgang möglich	Akku defekt	Akku austauschen
Akkuladezustandsanzeigen leuchten nicht	Netzstecker des Ladegeräts nicht (richtig) eingesteckt	Netzstecker (vollständig) in die Steckdose stecken
	Steckdose, Netzkabel oder Ladegerät defekt	Netzspannung überprüfen, Ladegerät ggf. von einer autorisierten Kundendienststelle für Honda Elektrowerkzeuge überprüfen lassen

## Wartung und Service

### Wartung, Reinigung und Lagerung

- ▶ Lassen Sie Ihr Produkt nur von einem qualifizierten Fachmann und ausschließlich mit Original-Ersatzteilen warten. Dadurch ist gewährleistet, dass die Gerätesicherheit erhalten bleibt.
- ▶ Niemals versuchen, beschädigte Akkus selbst zu reparieren. Der Akku darf nur vom Hersteller oder einer autorisierten Kundendienststelle gewartet werden.

### Kundendienst und Anwendungsservice

Sollte es wider Erwarten ein Problem mit Ihrem Produkt geben, setzen Sie sich bitte mit einem Honda Vertragshändler in Verbindung.

## Transport

Die empfohlenen Lithium-Ionen-Akkus unterliegen den gesetzlichen Bestimmungen für den Transport von Gefahrgut. Die Akkus dürfen vom Benutzer ohne weitere Anforderungen auf der Straße transportiert werden.

Beim Versand durch Dritte (z. B. per Lufttransport oder mit einer Spedition) sind besondere Anforderungen an Verpackung und Kennzeichnung zu beachten. Zur Vorbereitung auf den Transport des Artikels muss ein Experte für Gefahrstoffe zu Rate gezogen werden.

Die Akkus dürfen nur transportiert werden, wenn das Gehäuse unbeschädigt ist. Offene Kontakte abkleben und den Akku so verpacken, dass er sich nicht in der Verpackung bewegen kann. Außerdem sollte geprüft werden, ob möglicherweise weitere Landesvorschriften gelten.

## Entsorgung



Das Gerät, die Akkus, das Zubehör und die Verpackung sollten getrennt entsorgt werden, damit sie umweltfreundlich recycelt werden können.



Entsorgen Sie das Gerät und Batterien/Akkus nicht über den Hausmüll!

### Nur in EU-Ländern:

Gemäß der europäischen Richtlinie 2012/19/EU müssen nicht mehr gebrauchsfähige Elektrogeräte und gemäß der europäischen Richtlinie 2006/66/EG defekte oder verbrauchte Akkus/Batterien getrennt gesammelt und umweltgerecht entsorgt werden.

Bei unsachgemäßer Entsorgung können Elektro- und Elektronik-Altgeräte durch das Vorhandensein gefährlicher Stoffe schädliche Auswirkungen auf die Umwelt und die Gesundheit haben.

### Akkus/Batterien:

#### Li-Ion:

Beachten Sie die Hinweise im Abschnitt zum Transport (siehe „Transport“, Seite 18).